



МИНИСТАРСТВО ОДБРАНЕ  
СЕКТОР ЗА МАТЕРИЈАЛНЕ РЕСУРСЕ  
УПРАВА ЗА СНАБДЕВАЊЕ  
**Дирекција за набавку и продају**  
бр. 88 - 13  
26.09.2017. године  
Б Е О Г Р А Д

На основу члана 32, 55. и 60. Закона о јавним набавкама (“Сл. гласник РС”, бр. 124/12, 14/15 и 68/15), Дирекција за набавку и продају, Управа за снабдевање, Сектор за материјалне ресурсе, Министарство одбране

објављује  
**ПОЗИВ ЗА ПОДНОШЕЊЕ ПОНУДА**  
за јавну набавку у отвореном поступку, по партијама за јавну набавку добра  
бр. 38/2017 – Погонска горива

**1. Назив, адреса и интернет страница наручиоца:**

Министарство одбране, Сектор за материјалне ресурсе, Управа за снабдевање, Дирекција за набавку и продају, Немањина 15, 11000 Београд, позива понуђаче да поднесу писане понуде у складу са условима утврђеним овим позивом и конкурсном документацијом.

Интернет адреса: [www.mod.gov.rs](http://www.mod.gov.rs) или [www.nabavke.mod.gov.rs](http://www.nabavke.mod.gov.rs).

**2. Врста наручиоца:** орган државне управе

**3. Врста поступка јавне набавке:** јавна набавка у отвореном поступку, по партијама, ради закључења оквирног споразума са једним добављачем на период од 2 (две) године.

**4. Опис предмета набавке, назив и ознака из општег речника набавке:**

Предмет јавне набавке Погонска горива, обликован је у 4 (четири) партије.

Редни број партије	Назив добра које је предмет јавне набавке	Јединица мере	Оквирне количине по планским годинама			Оквирна количина за уговорање за период од 2 (две) године
			2017	2018	2019	
1	Гасно уље евро дизел, минималне класе F	1	100.000	6.000.000	6.300.000	12.400.000
2	Евро премијум ВМВ-95	1	100.000	1.200.000	1.300.000	2.600.000
3	Млазно гориво ЈЕТ А-1	kg	-	5.500.000	6.000.000	11.500.000
4	Авиобензин АВ-100LL	kg	100.000	120.000	150.000	370.000

Називи и ознаке из Општег речника набавке: 09130000 Нафта и дестилати.

## **5. Критеријум, елементи критеријума за доношење одлуке о закључењу оквирног споразума:**

Избор најповољније понуде и доношење одлуке за закључење оквирног споразума ће се извршити применом критеријума “**најнижа понуђена цена**“.

У случају да после спроведеног рангирања понуда, две или више понуда имају једнаку цену, биће изабрана понуда оног понуђача који је понудио **дужи рок плаћања**.

У случају да две или више понуда имају једнаку цену и рок плаћања, избор за закључење оквирног споразума између тих понуда ће бити извршен по систему жребања.

Жребом ће бити обухваћене само оне понуде које имају једнаку најнижу понуђену цену и исти рок плаћања.

Извлачење путем жреба наручилац ће извршити јавно, у присуству понуђача, и то тако што ће називе понуђача исписати на одвојеним папирима, који су исте величине и боје, те ће све те папире ставити у једну кутију одакле ће извући само један папир.

Понуђачу чији назив буде на извученом папиру биће закључен оквирни споразум. Понуђачима који не присуствују овом поступку, наручилац ће доставити записник извлачења путем жреба.

Неодазивање неког од понуђача не спречава поступак жреба.

## **6. Начин преузимања конкурсне документације и интернет адреса где је конкурсна документација доступна:**

Заинтересована лица могу преузети конкурсну документацију са Портала Управе за јавне набавке: [www.portal.ujn.gov.rs](http://www.portal.ujn.gov.rs) или са Интернет веб апликације „Јавне набавке у МО и ВС” на домену [www.nabavke.mod.gov.rs](http://www.nabavke.mod.gov.rs).

## **7. Начин подношења понуде и рок за подношење понуде:**

Понуда се подноси лично или путем поште у затвореној коверти или кутији, овереној печатом подносиоца понуде, тако да се при отварању може проверити да ли је затворена онако како је предата. Пожељно је да сви документи поднети у понуди буду повезани у целину и запечаћени (осим средстава финансијског обезбеђења за озбиљност понуде), тако да се не могу накнадно убацивати, одстрањивати или замењивати појединачни листови, односно прилози, а да се видно не оштете листови или печат.

Понуда се подноси на адресу: Министарство одбране, Сектор за материјалне ресурсе, Управа за снабдевање, Дирекција за набавку и продају, Немањина бр. 15, приземље-деловодство, канцеларија 015.

Понуде се подносе у затвореној коверти или кутији са назнаком:

**„ПОНУДА ЗА ЈАВНУ НАБАВКУ ДОБРА, ЈАВНА НАБАВКА  
БРОЈ 38/2017 – ПОГОНСКА ГОРИВА - НЕ ОТВАРАТИ”**

На полеђини коверте или кутији навести: назив понуђача, адресу, телефон, име и презиме овлашћеног лица за контакт.

У случају да понуду подноси група понуђача, на коверти или кутији потребно је назначити да се ради о групи понуђача и навести називе и адресу свих учесника у заједничкој понуди.

**Понуда се сматра благовременом уколико је примљена од стране наручиоца до 09.45 часова дана 31.10.2017. године.**

Наручилац ће, по пријему одређене понуде, на коверти, односно кутији у којој се понуда налази, обележити време пријема и евидентирати број и датум понуде према редоследу приспећа. Уколико је понуда достављена непосредно, наручилац ће предати потврду пријема понуде. У потврди о пријему наручилац ће навести датум и сат пријема понуде.

Понуда коју наручилац није примио у року одређеном за подношење понуда, односно која је примљена по истеку дана и сата до којег се могу понуде подносити, сматраће се неблаговременом. По окончању поступка отварања понуда, наручилац ће је вратити неотворену понуђачу, са назнаком да је поднета неблаговремено.

#### **8. Место, време и начин отварања понуда:**

Отварање понуда ће се обавити у просторијама наручиоца: Министарства одбране, Сектор за материјалне ресурсе, Управа за снабдевање, Дирекција за набавку и продају, Београд, Немањина бр. 15, приземље, просторија број **013**.

Отварање понуда је јавно, по редоследу пријема понуда, и обавиће се са почетком у **10.00** часова, истог дана по истеку рока за подношење понуда, односно **31.10.2017.** године.

#### **9. Услови под којима представници понуђача могу учествовати у поступку отварања понуда:**

Отварање понуда је јавно и може присуствовати свако заинтересовано лице. У поступку отварања понуда могу активно учествовати само овлашћени представници понуђача.

Представници понуђача дужни су да пре почетка отварања понуда комисији за јавну набавку поднесу пуномоћје за учешће у поступку отварања понуда, које гласи на лице које присуствује отварању понуда, у противном наступају као јавност и не могу предузимати активне радње у поступку отварања понуда.

Писано овлашћење мора имати заводни печат са бројем и датумом издавања, печат и потпис овлашћеног лица.

#### **10. Рок за доношење одлуке о закључењу оквирног споразума:**

Одлука о избору најповољнијег понуђача биће донета у року до 25 (двадесетпет) дана од дана отварања понуда.

#### **11. Лице за контакт:**

Контакт особа: потпуковник mr Оливер Томић, дипл.инж.

Факс: 011/3006-330.

Радни дани наручиоца: од понедељка до петка.

Радно време наручиоца: од 07.30 до 15.30 часова сваког радног дана.

ОТ/.

ДИРЕКТОР  
пуковник  
др Александар Буквић, дипл. инж.



MINISTRY OF DEFENCE  
SECTOR FOR MATERIAL RESOURCES  
SUPPLY DEPARTMENT  
**Directorate for Procurement and Sales**  
no. 88 - 13  
26.09.2017.  
B E L G R A D E

Based on the Article 32. Article 55. and Article 60. of the Law on Public Procurement (“Official Gazette of the Republic of Serbia ”, no. 124/12, 14/15 and 68/15), Directorate for Procurement and Sales, Supply Department, Sector for Material Resources, Ministry of Defence

releases  
**INVITATION FOR PROPOSAL SUBMISSION**  
**in an open procedure in parts for the public procurement of the goods**  
**no. 38/2017 - FUELS**

**1. Name, address and website of the Customer:**

Ministry of Defence, Sector for Material Resources, Supply Department, Directorate for Procurement and Sales, Nemanjina St. no 15, 11000 Belgrade, invites the Bidders to submit written proposals in compliance with the conditions agreed on by this invitation and by competition documentation.

Website: [www.mod.gov.rs](http://www.mod.gov.rs) or [www.nabavke.mod.gov.rs](http://www.nabavke.mod.gov.rs).

**2. Type of the Customer:** state administration bodies.

**3. Type of the public procurement procedure:** public procurement in the open procedure, in parts for the conclusion of the general agreement with one supplier for the period of two (2) years.

**4. Description of the subject of procurement, name and label from the general procurement vocabulary:**

The subject of the procurement is fuels, formed in 4 (four) parts.

Party ordinal number	Name of the goods which are the subject of the public procurement	Measuring units	Approximate quantities per planned years			General quantity for contracting for the period of 2 (two) years
			2017	2018	2019	
1	Gas oil euro diesel, of minimum class F	1	100.000	6.000.000	6.300.000	12.400.000
2	Euro premium BMB-95	1	100.000	1.200.000	1.300.000	2.600.000
3	Jet fuel JET A-1	kg	-	5.500.000	6.000.000	11.500.000
4	Aviation fuel AB-100LL	kg	100.000	120.000	150.000	370.000

Names and labels from the General procurement vocabulary: 09130000 Oil and distillates.

## **5. Criterion, criterion elements for decision on concluding the general agreement:**

Decision on concluding the general agreement shall be made by applying the criteria for proposal evaluation known as “**the lowest price proposed**“.

In case two or more proposals have equal price after the conducted ranking of the proposals, the proposal with **longer term of payment** shall be selected.

In case two or more proposals have equal price and term of payment, the selection for concluding the general agreement among those proposals shall be conducted according to the system of drawing lots.

The drawing of lots will cover only those proposals that have the equal lowest price proposed and the same payment period.

The customer shall conduct the selection by the drawing of lots in public, in the presence of the bidders, and it will be done in a way that the names of the bidders shall be printed on separate papers, which are of the same size and color, so all those papers shall be placed in a box out of which only one paper will be drawn.

The Bidder whose name is on the drawn paper will sign the general agreement. The customer shall submit the selection record of the drawing lots to the bidders who do not attend these proceedings.

In case of some of the Bidders do not respond to invitation it will not affect the procedure of drawing lots.

## **6. The way of taking over the competition documentation and website where the competition documentation shall be available:**

Persons interested may take over the competition documentation from the Portal of the Department for Public Procurement: [www.portal.ujn.gov.rs](http://www.portal.ujn.gov.rs) or from the web application “Public Procurement in MoD and SAF” at the domain [www.nabavke.mod.gov.rs](http://www.nabavke.mod.gov.rs).

## **7. The way of proposal submission and deadline of submitting the proposal:**

The proposal shall be submitted only personally or through mail in a sealed envelope or package, stamped with the official seal of the Bidder, so at the opening it may be checked if it has been closed the way it is delivered. It is desirable for all documents submitted in the proposal to be linked in a whole and to be sealed (except of the financial resources for the severity of the proposal), so they may not be added afterwards, or that certain pages or enclosures may not be removed or changed, without visibly damaging the pages or the seal.

The proposal shall be submitted to the following address: Ministry of Defence, Sector for Material Resources, Supply Department, Directorate for Procurement and Sales, Nemanjina St no. 15, ground floor - Registry, office 015.

The proposals shall be submitted in a sealed envelope or package with a note:

**“PROPOSAL FOR PUBLIC PROCUREMENT OF THE GOODS,  
PUBLIC PROCUREMENT NO 38/2017 – FUELS – DO NOT OPEN”**

At the back of the envelope or the package the accurate name and address of the Bidder shall be specified, as well as the phone number and name and last name of the point of contact.

In case the proposal is submitted by the group of the Bidders, on the envelope or the package it is necessary to point out that it is about the group of Bidders and to specify names and addresses of all participants in the joint proposal.

The proposal shall be considered on time if it has been received by the Customer until **09,45 o'clock on 31.10.2017.**, no matter to the way of its submission.

The Customer shall, after receiving a certain proposal, on the envelope or the package in which the proposal is, point out reception time and note number and date of the proposal according to the order of arrival. In case the proposal has been delivered directly, the Customer shall note date and time of the proposal reception.

The proposal which the Customer has not received in the period agreed for the proposal submission, which is the one that has been received after the expiration of date and time until which the proposals could have been submitted, shall be considered not on time. After the proposals opening procedure expiration, the customer shall return the proposal to the bidder unopened, with a note that it was not submitted in due time.

#### **8. Place, time and way of proposals opening:**

Opening of the proposals shall be conducted at the Customer's premises: Ministry of Defence, Sector for Material Resources, Supply Department, Directorate for Procurement and Sales, Belgrade, Nemanjina St no. 15, ground floor, office number **013**.

Opening of the proposals shall be public, according to the order of proposals reception, and it shall be conducted with beginning at **10,00 o'clock**, the same day after the expiration of the period for proposals submission, which is **31.10.2017**.

#### **9. The conditions according to which the Bidders' representatives may participate in the procedure of opening the proposals:**

Opening of the proposals shall be public and each interested person may participate in it. Only the authorized representatives of the Bidder may actively participate in the procedure of opening the proposals.

Prior to the initiation of opening the proposals, representatives of the Bidder are obliged to submit the authorization for participation in the procedure of opening the proposals to the commission for public procurement, which is addressed to the person which participates at the opening of proposals, otherwise they act as the public and may not take any active actions in the procedure of opening the proposals.

The written authorization shall have a registry seal with the number and date of issuance, official seal and signature of the authorized person.

#### **10. Period for making decision on concluding the general agreement:**

Decision on selection of the most favorable Bidder shall be made in the period of 25 (twenty-five) days from the day of opening the proposals.

#### **11. Point of contact:**

Contact: Lt colonel Oliver Tomic, MSc Eng.

Fax: 011/3006-330.

Customer's working days: Monday-Friday.

Customer's working time: from 07.30 to 15.30 every working day.

OT/.

**D I R E C T O R**  
**c o l o n e l**  
**Aleksandar Bukvic, PhD Eng.**